

339060-2026 - Gara

Svizzera – Isolanti – Rahmenvertrag für Armaturen für Leiterseile und Erdseile

OJ S 94/2026 18/05/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Swissgrid AG - Asset & Maintenance

E-mail: ausschreibungen-mechanicalequipment@swissgrid.ch

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività connesse all'elettricità

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Rahmenvertrag für Armaturen für Leiterseile und Erdseile

Descrizione: Bei der Beschaffung der Herstellung, Prüfung und Lieferung von Armaturen für Erd- und Leiterseile sollen folgende Leistungen im offenen Verfahren vergeben werden: .

Herstellung, Prüfung und Lieferung von Armaturen für Erd- und Leiterseile . Dokumentation zum Lieferumfang . Werksprüfungen (FAT), Abnahmen und Dokumentation

Identificativo della procedura: d90ff820-5fc2-4652-9db0-fc683e17e696

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 44111510 Isolanti

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Rahmenvertrag für Armaturen für Leiterseile und Erdseile

Descrizione: Bei der Beschaffung der Herstellung, Prüfung und Lieferung von Armaturen für Erd- und Leiterseile sollen folgende Leistungen im offenen Verfahren vergeben werden: .

Herstellung, Prüfung und Lieferung von Armaturen für Erd- und Leiterseile . Dokumentation zum Lieferumfang . Werksprüfungen (FAT), Abnahmen und Dokumentation

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 44111510 Isolanti

Classificazione aggiuntiva (cpv): 31321100 Linee elettriche aeree, 31682400 Apparecchiature elettriche aeree, 44111510 Isolanti

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Die Laufzeit des Werkvertrags dauert 3 Jahren und kann zweimal um je ein (1) weiteres Jahr verlängert werden.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Svizzera

Ovunque nel paese in questione

Informazioni supplementari: Die genauen Lieferorte in der gesamten Schweiz sind derzeit noch nicht vollständig definiert. Die Lieferorte werden in den einzelnen Bestellungen bekannt gegeben

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 31/08/2026

Data di fine durata: 31/07/2029

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 1

Altre informazioni sul rinnovo: Die Laufzeit des Werkvertrags dauert 3 Jahren und kann zweimal um je ein (1) weiteres Jahr verlängert werden.

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: ZK 1 - Preis

Descrizione: Gemäss 0_Verfahrensanweisung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 45

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 2 - Verkürzte Nachlieferzeit

Descrizione: Gemäss 0_Verfahrensweisung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 20

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 3 - Beitrag zur Weiterentwicklung

Descrizione: Gemäss 0_Verfahrensweisung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 15

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 4 - Risikoanalyse

Descrizione: Gemäss 0_Verfahrensweisung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 5 - EcoVadis

Descrizione: Gemäss 0_Verfahrensweisung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 6 - ISO 14001

Descrizione: Gemäss 0_Verfahrensweisung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Non consentita

Giustificazione del motivo per cui la presentazione elettronica non è possibile: Strumenti, dispositivi o formati di file non abitualmente disponibili

Descrizione: Gemäss 0_Verfahrenseweisung

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco, francese, italiano

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 12/06/2026 23:59:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 180 Giorni

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Bundesverwaltungsgericht

Informazioni sui termini per il riesame: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Swissgrid AG - Asset & Maintenance

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Swissgrid AG - Asset & Maintenance

Numero di registrazione: c5ad8977-8695-4469-a23a-a0500b09722b

Indirizzo postale: Bleichemattstrasse 31, Postfach

Località: Aarau

Codice postale: 5001

Suddivisione del paese (NUTS): Aargau (CH033)

Paese: Svizzera

E-mail: ausschreibungen-mechanicalequipment@swissgrid.ch

Telefono: +41585802111

Indirizzo internet: <https://www.swissgrid.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Bundesverwaltungsgericht
Numero di registrazione: BVGER
Indirizzo postale: Postfach
Località: St. Gallen
Codice postale: 9023
Suddivisione del paese (NUTS): St. Gallen (CH055)
Paese: Svizzera
E-mail: info@bvger.admin.ch
Telefono: +41584652626
Indirizzo internet: <https://www.bvger.ch>
Ruoli di questa organizzazione:
Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Simap.ch
Numero di registrazione: CH001
Indirizzo postale: Holzikofenweg 36
Località: Bern
Codice postale: 3003
Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Paese: Svizzera
E-mail: support@simap.ch
Telefono: +41584646388
Indirizzo internet: <https://www.simap.ch>
Ruoli di questa organizzazione:
TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare
:
2f7b05aa-6104-49a2-a7eb-55bb333c5e2c-01
Motivo principale della modifica
:
Aggiornamento informazioni

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE
Descrizione delle modifiche: Auf Basis der Fragerunde Nr. 1 erhalten Sie im Anhang: 1. das aktualisierte Preisblatt (Version 1.1), 2. die aktuelle Version des Standards ZSTD-20-600, sowie 3. das Dokument „Anbieterinnenfragen und Antworten“ mit den entsprechenden Antworten. Swissgrid möchte Sie darüber informieren, dass das Preisblatt angepasst wurde. Bitte verwenden Sie ausschliesslich das neue Preisblatt (Version 1.1). Weitere technische und kommerzielle Klarstellungen entnehmen Sie bitte dem beigefügten Dokument. Wir bitten Sie, diese Anpassungen bei der Erstellung Ihres Angebots zu berücksichtigen.

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 390e857f-9434-41de-9449-062727166f9d - 01
Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 14/05/2026 02:25:58 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco, francese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 339060-2026

Numero dell'edizione della GU S: 94/2026

Data di pubblicazione: 18/05/2026